

SZÉKELY-UDVARHELY

AZ UDVARHELYMEGYEI FÜGGETLENSÉGI ÉS 48-AS KOSSUTH-PÁRT LAPJA

Megjelen hetenkint kétszer: vasárnap és csütörtökön.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

egész évre 10 K, félévre 5 K, negyedévre 2 K 50 fillér. Községek, papok, gazdasági egyleti tagok és községi előjárók egész évre 8 K, tanítók, községi és körjegyzők szintén egész évre 7 koronáért kapják.

Telefon

Egy példány 10 fillér.

Telefon

FŐSZERKESZTŐ ÉS LAPTULAJDONOS:

BETEGH PÁL

FELELŐS SZERKESZTŐ:

DERÉKI ANTAL

FŐMUNKATÁRS:

FÜLEI SZÁNTÓ LAJOS

SZERKESZTŐSÉG és KIADÓHIVATAL:

Kossuth Lajos utca 31. szám, hova a kéziratok, hirdetések és előfizetések küldendők.

Apróhirdetések szavankint 4 fillér-, vastagabb betűvel 8 fillérért más hirdetések olcsó árszabás szerint. Nyílt-tér sora 1 K.

M. kir. postatakarékpénztári oheque-számla 10,489. szám.

Hazaárulók.

Az összes európai nemzetek között, de talán az egész világon sincs olyan nemzet, melynek olyan speciális földrajzi fekvése, olyan sok oldalról határolt területe volna, mint: Magyarország. Hiába védenek csaknem minden oldalról a Kárpátok, a hegységek szilárd, szinte megmászhatatlan sziklafalai, az idegen levegő, határt nem ismerve utat tör magának és megmételjezi, miazmákkal tölti meg a mi üde, tiszta, ózondus hazai levegőnket.

És a mit képletesen, mintegy allegorikusan állítunk, azt nem cáfolhatja meg a rideg valóság sem: az a kínos valóság, hogy bármerre nézünk, bárhova indulunk, mindenhol idegen elemekkel kell találkozunk és államiségünkért, nemzetiségünkért elkeseredett véres harcokat vivunk.

És épen azért nincs talán a világon egy nemzet se, — kivéve a más nemzeteket kiegészítő, elforgácsolt és leigázott kisebb tartományokat, — melynek oly gyakran, csaknem mindennap és a napnak is majdnem minden órájában, emlékeztetébe kell hozni: a hazát. Bejárhatjuk egész Európát, elhajózhatunk messzire az Oceánon túl és sehol, soha sem fogjuk hallani annyszor emlegetni a hazát és a hazaszeretetet.

De ez a dolog természetében fekszik; más nemzetek kulturális, közgazdasági, kereskedelmi és ipari haladása, egyesegedül önálló rendelkezése alatt áll; békés időben egy cél felé törekedve, egy nyelven megértve egymást, minden külső, idegen erőbefolyástól menten szabadon fejlődhetnek, haladhatnak, boldogulhatnak, és csak nagy történelmi napok előestéjén, vagy nagy és döntő csaták megvívása előtt válik szükségessé az erkölcsi jelszó, mely a kishitűeket, az erőtlenekeket mint egy memento: a haza iránt tartozó kötelességekre ösztönzi és bátorítja.

De mi, — az idegenek közé ékeltszerűen magyarok — történelmi tanúságok szerint, több mint ezer éves fennállásunk dacára is kényszerítve vagyunk, nap-nap mellett a haza jelszava mellett vivni meg tusáinkat, mert nemcsak külső ellenségeink, de saját földünkön fogadott vendégeink, törvény által egyenjogu-

sított testvéreink is, mind egymással szövetkezve folyton csak arra törekcszenek, hogy bennünket, a vérrel és dicsőséggel szerzett otthonunkból, őseink veritékével termékenyített földünk-ből, talajunkból kiszorítsanak és a ki előbb csak szívesen látott vendég, később tárt karokkal fogadott testvér volt, most ur akar lenni a hazán, mely biztos otthont, tápláló kenyeret és törvényes oltalmat biztosított neki századokon át...

Nem az ő hibájuk, — ne vádoljuk meg őket; a mi gyengeségünk az ő erejük, lojalitásunk önhiúságukat, elnézésünk elbizakodottságukat növelte. Mostoha testvérek ők csak, a kik ősapáink örökségéből nemcsak az őket megillető törvényes részt, de annál sokkal többet is követelnek...

És miért? Mert nem nyestük ifjan a csemetét, — mert a fejünkre, a nyakunkra engedjük a fejt, mert elég halgatók voltunk azt hinni, hogy a mi egyes, gavallér jellemünk erkölcsileg jobb utra téríti és közelebb vezet a hozzánk. Mert, ha hálát nem is, de legalább hálátlanságot nem várhattunk tőlük! Pedig hányszor, de hányszor meggyőződhattunk már, hogy a magyar — ha bármily oldalról támadják is, — mindig csak a saját erejére van utalva és hányszor volt alkalmunk tapasztalni, hogy a béke idején velünk látszólag egy kenyéren élő idegen elemek, azonnal ellenségeinkhez pártoltak át, mikor mellettünk küzdeni, becsületes emberi és hazafiúi kötelességük lett volna.

Mert hiszen, a ki nem szereti a hazát, miért nem megye, miért nem kotródik másikat szeretni? Ki tartja? ki tartóztatja? Vagy, ha szereti, — ha ez mondja és vallja, — miért vanak odik oly makacsul ezt a nyelvet megtanulni, mely nélkül jogosan az egyenlőséget követelheti; mert, a ki nem bírja a nyelvnek, — az nem bírja a hazának és a ki nem bírja a hazának, az csak lejárja az alkalmat, hogy ak hatalmi, akár anyagi érdekei ellenségeinkhez pártolva, elárthassa a hazát.

Van-e a világon még egy nemzet a magyaron kívül, mely ezt ilyen türelemmel, ilyerbékével elnézné? Nincs! De em is lehet; mert nincs a világon nemzet, mely az idegeneked-

véért államiségét, nemzetiségét, társadalmi és jogi intézményeit úgy és akként változtassa, a mint azt az elenyésző kisebbségben levő, más nemzetiségűek követelnék — és nincs a világon nemzet, mely megtűrné, vagy megtűrhetné, hogy iskoláiban a jövő nemzedékét idegen nyelven — ellene oktathassák.

És mert Bécsből kezdve, le egész Erdély határszéléig minden vonalon, mindég csak nyelvünk és nemzetiségünk megvédésében kell elfecsérelnünk legjobb erőnket, azért van nekünk magyaroknak örök szükségünk arra, hogy minden téren, minden alkalommal a hazára hivatkozzunk és azért kötelességünk a hazaszeretetet nem mint elköptatott frázist, de mint buzditó, bátorító, tette serkentő etikai fogalmat, folyton szítani, hogy soha el ne aludhasson, hanem mint világító zsarátnok, fényben mutassa az utat, melyet követnünk nem lehet, nem szabad, ha nyelvünkkel együtt élni és uralkodni akarunk a hazában. Mert nyelvében él a nemzet és a ki a nyelvünk ellen támad, akár nyíltan, akár orvul, más, mint *hazaáruló* nem lehet.

A politikai helyzetről.

Budapest, április 16.

Wekerle Sándor miniszterelnök, Szterényi József és Mezössy Béla államtitkárok kíséretében szombaton reggel 7 óra 45 perckor a nyugati pályaudvaron Budapestre érkeztek. Kossuth Ferenc kereskedelemügyi miniszter szombaton reggel 9 óra 5 perckor indult el Bécsből, titkára Dr Tormay Géza kíséretében gyorsvonattal Budapestre, a hová délután megérkezett. A Bécsből hazaérkezett magyar miniszterek a megegyezés komoly lehetőségéről beszélnek bizalmas politikai körökben. A mostani tárgyalást még egy legutolsó tárgyalás fogja követni, melyre az osztrák miniszterek Budapestre jönnek. Bécsi politikai körökben mindinkább kidomborodik az a szándék, hogy a kiegyezés kérdését azért huzzák halasztják, mert csak az osztrák új választási harcok lefolyását várják. Az addigi időt mind a két kormány arra használja fel, hogy a mostani tárgyalások eredményét a saját hatáskörében újra megfontolja, megérlelje és a végleges döntésre előkészítse. A mostani tárgyalások, melyek öt napon át szakadatlanul tartottak, nem mondhatók egészben eredményteleneknek. Az osztrák kormányt a magyar miniszterek meggyőzték arról, hogy csak olyan megegyezést fogadhatnak el, mely nem áll utjában 1917-ben a vámsorompók felállításának. A tárgyalások alapja tehát már az 1917-ig terjedő vám- és keres-

kedelmi szerződés; egyuttal előtérbe jutott az a kérdés is, hogy milyen viszony alakulhat ki a monarchia két állama között a gazdasági viszonyban 1917 után, ha a két állam közt akkor felállítják a vámsorompókat. A két kormány az állategészségügyi és a vasutak kérdéséről is tárgyalt. A tárgyalási anyag nagyságát leginkább bizonyítja az, hogy a bankkérdés és a készfizetések felvételének kérdése ezuttal szóba sem kerülhetett és ezekről később itt Budapestén tárgyalnak majd. A legutóbbi tárgyalásokon a fontos részletkérdések közül közeledés történt a magyar blokk, az állategészségügyi egyezmény és a fogyasztási adók kérdésében. A vasuti kérdés eddig változatlanul a legnehezebb kérdés maradt, mert az osztrák makacsul ragaszkodnak Magyarország elleni régi vasuti politikájukhoz. A jelenlegi helyzet tehát ez: közeledés történt mindkét részről; a kiegyezés létrejötte nincs kizárva, de azért még nagy ellentétek állanak fenn a politikai jellegű kérdésekben.

A képviselőház szombati ülésén napirend előtt Somogyi Aladár a naplóbíráló-bizottság elnöke a terjesztette be a bíráló bizottság jelentését, melynélfogva a naplóbíráló bizottság elrendeli, hogy a képviselőház április hó 8-án tartott ülésében felyelt gyorsírói jegyzetéből és az ezek alapján szerkesztett naplóból, a Vajda Sándor által utólag becsempészett 20 gyalázó versszak kihagyassék. A nemzetiségi képviselők erősen tiltakoztak a „becsempészés” kifejezése ellen és indítványt nyújtottak be, hogy ez a szó töröltessék. Ugron Gábor és Náray Lajos felszólalásai után Justh Gyula elnök szavazásra tette fel a kérdést és egynehány nemzetiségi képviselő kivételével az egész Ház elfogadta a bizottság indítványát.

Következett a napirend: a nem állami tanítók fizetésrendezéséről szóló törvényjavaslat folytatólagos tárgyalása, melynél néhány nemzetiségi képviselő ismét okvetetlenkedett. Rövid vita után a Ház óriási többséggel elfogadta általánosságban a nem állami tanítók fizetésrendezéséről szóló törvényjavaslatot.

A függetlenségi és 48-as párt hét-főn nagy érdeklődés mellett tartotta meg értekezletét Kossuth Ferenc elnöke mellett, a ki Hódy Gyula kérdésére a kiegyezés dolgában, a következő fontos kijelentéseket tette: Semmi esetre se gondolunk arra, hogy a megkötendő szerződés 1907, illetve 1915. éven tulterjedjen. A majd annak idején megkötendő vámszerződésnek egészen másneműnek kell lenni. Az a felmerült eszme eljett, hogy már most kötéssék egy második szerződési ciklusra. Ez a gondolat Magyarországon és Ausztriában is ellenszenvvel találkozott, tehát kizárattott a kiegyezés kérdéséből.

Dr Nagy Dezső országgyűlési képviselő az Országos Magyar Szövetség választmányának felkérésére benyújtotta a képviselőházban a szö-

vetség kérvényét, a melyben arra kéri a törvényhozást, hogy utasítsa a vallás- és közoktatásügyi minisztert a tárgyalás alatt levő törvényjavaslatnak olyan értelmű módosítására, a mely parancsólóan kimondja: *hogy az országban állami segítségben nem részesülhet más, mint csak magyar tanításművelő iskola.*

Gazdakörök rovata.

A lóherések kezeléséről. Ha kellő termőerőben akarjuk tartani a lóheréseket, megfelelő kezelésben kell azokat részesíteni. Ez a kezelés a következőkben áll: mielőtt a védővénny lekerült, gondosan megvizsgáljuk. Ha foltokat találunk rajtuk, ezeket el kell tüntetni, olyformán, hogy az első kiadó eső után bevetjük őket. Előzőleg persze fellazítjuk a talajt. Ha a magot belevetettük, célszerű a területet lehangeregni. Ilyen időben a lóherések további kezelése abból áll, hogy felültrágyázzuk azokat. Erre a célra műtrágyát vagy trágyát használunk. Legyen gondunk arra, hogy ezt a felültrágyázást ne alkalmazzuk túl későn, mert ilyen esetben azt fogjuk látni, hogy a lóherés nagyon buja fejlődéssel megy át a télbe, ez pedig azért hátrányos, mert a kipállás a következő nyé. Fontos a lóherések fejlődésére az is, hogy azokat ősszel kaszáljuk vagy legeltessük. Persze ezt helyesen és megfelelő időben kell elvégezni. Ha a lóherés erős fejlődést mutat, akkor feltétlenül kaszálni kell azt. A kaszálást nem jó későre halasztani, mert ebben az esetben a lóheré a téli idő beálltaig nem fejlődik kellőleg, illetőleg nem tud erősödni. Ami pedig a legeltetést illeti, nem felesleges a figyelmeztetés, hogy azt óvatosan kell elvégezni. A pásztor vigyázzon arra, hogy az állat ne legelje le nagyon erősen a lóherét, mert akkor nem tud eléggé kisarjadózni. Legeltetőre szarvasmarhát használjunk.

Oltatlan cseresznyefák. Egy gyümölcstermelő, aki évek óta oltatlan, sokszor karvastagságú cseresznyefákat elültet és amelynek gyökereit nem kurtítja meg, a hegyeket és valamennyi ágat azonban a törzsig levágja, ily eljárás mellett pompásan fejlődő, magegészséges fákat tenyészt. Azon év után, amikor az ültetést megejtette, már nem metszett semmit néhány évig, csak akkor, amikor a korona már teljesen kifejlődött, oltja a fát. Így szép fákat kap, nagy piramidális koronákkal, amelyent fiatalon oltott fákkal nem lehet elérni. Aki nagy cseresznyefákra súlyt vet, különösen utak mentén, az jól teszi, ha oltatlan fákat ültet, a melyeket csak a korona kifejlődése után nemesít meg.

Gyöngytyuktenyésztés. A gyöngytyuk sajátos testalkatával és szép tollazatával kellemes külsejű. A tyukok kitűnő tojók és évenként 100, sőt 120 jóízű tojásra is felviszik. Leölve pompás pecsenyét ad a gyöngytyuk. Kibálásuk azonban fültépő. Az udvar nekik nem elég nagy, a háztetőre is felrepülnek. Ritkán kotlanak és pedig tulksón, semhogy kotló tyukokként használhatók volna. Miként a vadonban, úgy a szelid gyöngytyuk is csak egy tyuk után szaporodik. A többi 3 vagy 4 tyuk tojása terméketlen. Ez a körülmény megdrágítja a gyöngytyuk tartását.

„Méhészeti Zsebnaptár” adott ki az 1907-ik évre Iwánkovich Béla, mint okleveles praktikus gazda és méhész s a „Magyar Méh” az Országos Magyar Méhészeti Egyesület szaklapjának főmunkatársa; fáradságot és költséget nem kimélve, úgy állította össze, hogy mindenki haszonnal olvashatja. Hogy az eleje tűzött feladatát jól oldotta meg, legjobban igazolja Zichy Aladár gróf, Ő Felsője személye körüli miniszter, az Országos Magyar Méhészeti Egyesület elnökének a naptárhoz írt me-

leg hangu előszava. A naptár 372 oldalon a gyakorlati életből vett érdekes szakcikkek egész seregével szolgál tanácsosul. Érdekesen csoportosítva vannak a naptárban a hazai és külföldi méhészetre és szakintézményekre vonatkozó adatok, valamint a méhészeti s a méhtermé-nyek védelmére vonatkozó törvények, rendeletek teljes szövegükben. Feltehetően benne többek között a méhészeti szakirodalomra vonatkozó pontos kimutatás a legrégibb időtől napjainkig. Mindenki tehát, ki a kis szorgalmas méhecské és azok titkos világa iránt érdeklődik, önmagával tesz jót, ha e csinos és jól szerkesztett naptárt megszerzi: ára izléses vászonkötésben bérmentes küldéssel 3 korona. Megrendelhető a „Székely-Udvarhely” kiadóhivatalában (Betegh Pál és Társa könyvkereskedésében) Székelyudvarhely.

A ki ma nemcsak élni kíván

A ki ma nemcsak élni kíván,
De élni akar becsülettel,
Megterheli vállát az élet
Golgothára készült keresztet;
Legyen erős azért a lelke
Szenvedni, tűrni minden rosszat,
Különbö a sors durva kézzel
Üti, veri, míg összeroskad.

A ki ma nemcsak élni kíván,
De élni akar becsülettel:
Bár istenfélő tisztelelt,
Legyen nála tör, pisztoly, fegyver,
Mert sohsem tudja, hol és mikor
Méltóztatnak rá lesben várni:
A szabadságnak, becsületnek
Javithatatlan hiénái.

A ki ma nemcsak élni kíván,
De élni akar becsülettel:
Legyen helyén a szive, lelke,
Kisértse meg bár Isten, ember...
Szíve szeressen, lelke temessen,
S bármit üvöltson vész, zivatar,
Ezer pokol nyílik meg bár alatta:
Legyen halálig hű, igaz magyar!

Király Péter.

KÜLÖNFÉLÉK.

— Hihetetlen hírek.

Mondják: hogy a reáltanoda mellett disztelenkedő szemétdombon, a város bolondgombákat akar tenyészteni;

mondják: hogy a tóutcai csatornán legközelebb velencei gondolvás versenyt rendeznek;

mondják: hogy a megszakadt malomgátat sürgősen kijavították;

mondják: hogy a villamvilágítást akkor rendezik be, ha valaki ingyen ad hozzá pénzkölcsönt;

mondják: hogy a héten az Alsó-Kossuth utcában senkise rendezett éjjeli véres verekedést;

mondják: hogy városunk legjobb alsós-játékosának, a piacon szobrot akarnak állítani;

mondják: hogy az iskolás gyermekeket, nemzeti közművelődési szempontból vitték el tömegesen a cirkuszba.

E hírek valódiságáért nem vállal felelősséget — a szerkesztőség.

— **A király** e hó 15-én reggel fél 9 órakor utazott el Schönbrunnból Prágába. Kisérétében voltak Ferenc Ferdinánd trónörökös főherceg és Ferenc Károly főherceg is.

— **Ugron Ákos** vármegyénk köztisztviselőben álló főispánja kedden délután, székhelyére városunkba érkezett, a hol mint örömmel értesülünk most hosszabb ideig fog tartózkodni.

— **Panasz.** A következő sorokat vettük: Igen tisztelt Szerkesztő Ur! Tisztelettel kérjük, hogy alábbi sorainknak b. lapjában helyet adni szíveskedjék. Székelyudvarhely város vezetőinek figyelmét kívánjuk ez uton is felhívni a felső Tó-utca állapotára; amit hol személyesen, hol írásban

évek hosszú során át teszünk, sajnos eddig minden eredmény nélkül. Pedig az utca állapota tűrhetetlen úgy a közegészség, mint köztisztaság tekintetében. Eltekintve attól, hogy kövezés hiányában a téli hóolvadás és esőzések következtében az év legnagyobb részén bokáig gázolunk a sárban — a város nem épen dicséretes látványossága — a felső Tó-utca födétlen kanálisa most a melegebb idők beálltával közveszélyes is. E kanális állandóan rettentő büzt terjesztő lével van teli s meder hiányában lefolyása nincs, úgy hogy a poshadt víz közvetlen a lakóházak előtt állván meg, ott vegyi átalakulatokon megy át, a mi ránk tóutcai lakosokra nézve semmi esetre sem örömdetes jelenség. Akadályoz abban, hogy rendesen szellőztethessük szobáinkat, mert előttünk a különféle betegségek bacillusainak valószínűsége melegebbé van, mely már számtalan megbetegedésnek volt okozója; másodsor nem tehetünk eleget a köztisztaság legelemibb követelményének, hogy utcánkat rendszerben, tisztán tarthassuk. A köztisztaság és közegészség követeli ennél fogva, hogy a város vezetői egyszer már megunva a folytonos hitegetést, tényleg tegyenek is valamit érdekünkben annál is inkább, mert a városi közterhek kirovása alól nem vagyunk felmentve, amiért viszontszolgálat fejében mi is kívánhatunk annyit, hogy egy utcakövezést s födött kanálisat kapjunk. Szerkesztő ur szíveségeért fogadjuk hálás köszönetünket kiváló tisztelettel: Több „Felső tó utcai” lakos.

— **Városunk villamvilágítása.** Ugy látszik ez a fontos közérdekű kérdés is épen olyan lassusággal vajdik nálunk, mint minden egyéb, a mi városunkat egy lépéssel közhasznú intézményekkel gazdagíthatná. A saját, az illetékes körök és minden tényező hosszú küzdelmet folytatott, míg az eddig csak vágya szélesebb körökben is hívekre és támogatókra talált, míg elértük azt, hogy nemcsak elvben, de határozatilag is elfogadtatták, sőt a felsőbb hatóságok által is helyben hagyatott. De azóta egy lépés sem történt keresztülvitele vagy megvalósulása érdekében. Itt a tavasz, mely alkalmas volna az előmunkálatok megtevésére, az idő majd elhalad fölöttünk és beáll ismét a hosszú tél az ő teljes sötétségével, járhatatlan sáros járdáival. Talán jó volna a tavasz ébredésével nekünk is ébredni; legalább azt csináljuk meg a lakosság, a közönség és városunk érdekében, a mire már a közgyűlés is kötelező határozatot hozott. Hiszen ha azt az időt lessük, mikor majd olcsóbb hitelt kaphatunk a terv realizálására, akkor elvárhatunk tőle napig is, mert a pénzpiac addig a pénz értékét precíze meg nem állapíthatja, míg a kiegyezési tárgyalások egészen és határozottan befejezve nem lesznek; hiszen a pénzérték emelése vagy csökkenése épen attól van függővé téve. A kiegyezési érdek lassú és nehézkes haladása edig arra enged következtetni, hogy megoldása majd csak valamikor a vár derekára állhat be, a mikorra már itt a villamvilágítás előmunkálataival régen megkéstünk.

— **Az udvarhelyi r. kath. egyesületi tanítóegylet** „Havas” fiókköre Székelyszomboron 1907. máj 29-én tartja a tavaszi rendes közgyűlést, melyre a rendes elöljáró és alapító tagokat, ugyszintén tanügybarátokat tisztelettel meghívja az elnökség és kéri az igen tisztelt tagtársakat, szíveskedjenek lelelezőlapon a zombori tanítót értesíteni a megjelenésükről, hogy az edző idejekorán gondoskodhassék.

— **Az udvarhelymegyei általános tanítóegyletnek** székelykereszturi fiókköre ez évi rendes tavaszi gyűlést Szederjesen az állami ell. néptanteremben 1907. április 24-én d. 9 órakor kezdődőleg tartja. A tárgyai: 1. Bokor Tamás ta-

nitása énekből a IV—VI. osztályokban. 2. Elnöki megnyitó. 3. Jegyzőkönyv olvasás és hitelesítése. 4. Baczó Lajos felolvasása az énektanítás módszeréről. 5. Szederjes közönség történetét ismerteti Bokor Tamás. 6. Női kézimunkáról felolvas Szalontainé Arkosi Vilma. 7. Szavalt. Elekes György. 8. Tanítás bírálat. 9. Jelentések, indítványok. 10. Jövő gyűlésre vonatkozó intézkedések. Tekintettel arra, hogy a várostól távoli, a megye határszélén fekvő közönségben lesz a gyűlés, tisztelettel kéretnek a közönségben résztvenni szándékozó tagtársak, hogy ebbeli szándékukat „Bokor Tamás áll. tanítóhoz Szederjes u. p. Héjjasfalva, f. hó 20-ig bejelenteni szíveskedjenek. Utirány: Székelykeresztúr felől Ujszékely—Szederjes, mert a „Fiatfalva—Szederjesi” vonalon a Küküllőhid s az uttest meg van rongálva.

— **Vízáradás.** A nagy hóolvadás folytán a Nagyküküllő medréből kilépett; Székelykeresztúr és Fiatfalva között a Küküllőhidnak egyik végét az ár elodorta és majdnem 8—10 méter tátongó mélységet hagyott maga után; a hidon való közlekedés nagy veszedelemmel jár. A csendőrség jelentése folytán azonban a kijávitásra szükséges lépések már megtettek és a javításhoz szükséges ágakat, cserefákat stb. hordják a helyszínére.

— **Az Országos Iparegyesület** ez évi közgyűlésén Orbán, Nagy és Tamás cipőárúkesztők versenyképességükért az egyesületi ezüst díszérmet elnyerték. Ez a legnagyobb kitüntetés, melyet kisiparosok kaphatnak az egylettől. A derék cégnek, melynek szolid és kitűnő készítményei városunk közönségének minden rétegében elismerésre találnak, gratulálunk a jól megérdemelt kitüntetéshez.

— **Erdélyrészi vásárok.** Szombaton, április 20-án Buza, Drassó, Gyalu, Nagysármás; 21-én Gálgy, Kiskapus; 23-án Baromiaka, Várhely; 24-én Alsórákos, Alsószombatfalva, Ecel, Erked, Muzsna, Szászsebes, Torda; 25-én Bethlenszentmiklós, Feketehalom, Jakabfalva, Lekence; 27-én Sepsiszentgyörgy.

— **Gyászrovat.** Ferenczy István, a nagyszabasi állami főgimnázium igazgatója e hó 13-án éjjel, 56 éves korában meghalt.

Id. marionosi Gálffy József, életének 84-ik évében, Guraszádnál meghalt. Az elhunyt éveken át volt Hunyad vármegye törvényhatósági bizottságának virilis tagja és az 1848—49-iki szabadságharcban a Székelyföldön tevékenyen részt vett.

— **A hazárdjáték ellen.** Több fővárosi és vidéki egyesület feljelentést tett a belügyminiszterhez, hogy a társaskörök és mindenféle más címen alakult egyesületek hivatalos helyiségeiben üzik a legveszedelmesebb hazárdjátékokat. A belügyminiszter, ki szintén tarthatatlannak látja ezen állapotokat, legközelebbi rendeletet fog kibocsátani a törvényhatóságokhoz, melyekben a rendőrségek ellenőrzési kötelességét kiterjeszti az egyesületekre, kaszinókra és társas körökre is. Ez intézkedés sok család nyomorának megszüntetését és sok züllésnek indult egyéneknek a becsületes, munkás társadalom részére való visszaadását fogja eredményezni. (Vajjon itt, Székelyudvarhely, mint fogadják majd a belügyminiszternek ez üdvös intézkedését?)

— **Bizalmatlanság Vajdának.** Vajda Sándornak a képviselőházban tanúsított szereplése és különösen utolsó kihívó fellépése által választó kerülete is meggyaláztatva érezte magát, minél fogva a magyarigeni választókerületnek zalatnai hazafias érzelmű választói kijelentették, hogy undorral fordulnak el tőle, képviselőjüknek el nem ismerik, nevét, egyéniségét örökre száműzik és kéri, mint a képviselőre méltatlannak, a magyar nemzeti eszmék ellen törő jogtiprónak a Házból való kiküszöbölését.

— **A Polónyi-Lengyel sajtópör.** Lengyel Zoltán szombaton délből 12 órákor jelent meg Kiss István dr. vizsgálóbírónál. A vizsgálóbíró tudatta Lengyellel, hogy a levéltitok megsértése és sajtó útján való közlése miatt ellene folyamatba tett két rendbeli bünygyben az ügyésznek vizsgálat iránti indítványát elutasítja az eljárást megszünteti. A hat rendbeli rágalmozás vádja tekintetében pedig csupán egy rendbeli rágalmozás vétsége miatt rendeli el a vizsgálatot. A vizsgálóbíró ezen határozatát megindokolva, írásban közli Lengyel Zoltánnal.

— **Az „Országos Iparegyesület”** e hó 15-én ünnepélyt rendezett, volt diszelnöke Zichy Jenő gróf emlékére; utána közgyűlést tartott, melyen Kossuth Ferencet diszelnöknek, Sztterényi József államtitkárt pedig tiszteletbeli tagnak választották meg. Sztterényi, midőn a kitüntetését megköszönte, nagyszabású beszédet tartott, melynek keretében politikai körökben nagy feltűnést keltő kijelentéseket tett. Az önálló vámterület kérdésével foglalkozva kijelentette, hogy ő is hive az önálló vámterületnek és nemcsak Kossuth Ferenc, de az egész kormány komolyan arra törekszik, hogy a nemzeti sorompók minél előbb felállíttassanak. Rágalomnak nyilvánítja, mintha a kormány eladta volna az önálló vámterületet. E kijelentések a fővárosban nagy lelkesedést és örömet keltettek.

— **Tanfolyam ipariskolai tanítók részére.** A közoktatási miniszter f. év július hónapban az iparos tanítók iskoláiban a számtan, levelezés, könyvvitel, természettudományok és technológiai ismeretek tanításával foglalkozó tanítók részére tanfolyamot szervez. A vidéki tanítók egyenként 100 korona segélyben részesülnek. A tanfolyamon részt venni szándékozó tanítók bélyegtelen kérésüket, az ipariskolában való alkalmaztatásuk feltüntetésével az iskola igazgatója útján mielőbb küldjék be Mártonffy Márton iparoktatási főigazgatóhoz, Budapest VII., Rottenbiller-utca 15.

— **Erdősítési jutalmak.** A földmívelésügyi miniszter kopár, vízmosásos és futóhomokos területen fogantatott közgazdasági jelentőségű erdősítésekre hat nagy, hat elsőrendű és 6 másodrendű jutalmat tűz ki és pedig két 1000—1000 koronás, két 800 koronás és két 600 koronás nagy jutalmat, három 500, három 400, három 300 és három 200 koronás jutalmat. Jutalmat azok kapnak, akik közérdekű erdősítéseket államsegítés nélkül végeztek, elsőrendű jutalomban pedig csak azokat részesítik, kik egy tagban legalább 25 holdat erdősítettek. A jutalmakat a földmívelésügyi miniszterium a most megkezdett erdősítést öt év elteltével 1912-ben ítéli oda. Az ez év tavaszán megkezdett erdősítéseket december 25-ig az illetékes erdőhatóságnál kell bejelenteni.

— **A székelyföldi vízhiány.** A székelyföldet különösen érzékenyen sújtja a vízhiány. Száraz esztendőben olyan nagy vízhiány volt, hogy sem az embereknek, sem az állatoknak nem volt elegendő vizük. Ezért Darányi földmívelésügyi miniszter elhatározta, hogy támogatni fogja azokat a községeket, amelyek gazdasági célokra elegendő vízhez kívánnak jutni. Az államsegítést az egyes községekre arra kapják, hogy vízvezeték, vagy furt kutak útján ivóvizhez jussanak. Első sorban hetven olyan székely község vízhiányán segítenek, ahol minden esztendőben, legyen az száraz vagy esős, felülül a vízhiány, amely miatt nemcsak az emberek egészsége, de a gazdaság és állattartás is nagy károkat szenved.

— **Darányi miniszter adománya.** Darányi földmívelésügyi miniszter a Sepsiszentgyörgyön ez év őszén a székely kiállítás alkalmából rende-

zendő lódíjazásra kétezer korona államsegélyt utaltványozott.

— **A tudóvész pusztítása.** A belügyminiszter legutóbbi jelentése szerint Magyarországon 1904-ben 77 ezer 923 egyén halt el tudóvészben. A múlt év december havában 5883 egyén halt el, mely számból a székely vármegyére összesen 109 — Udvarhely megyére magára pedig 40 lélek esik.

— **Az 5 és 50 forintos államjegyek beváltási határideje** 1907. évi augusztus 31-én lejár. Ezeket az államjegyeket tehát más fizetési eszközökre való átváltás végett már csak az osztrák-magyar bank budapesti főintézeténél és vidéki fiókin-tézeteinél fogadják el beváltásra, de ezeken a helyeken is csak 1907. augusztus 31-ig, ezen időn túl az állam ezen államjegyeket nem váltja be.

— **Ipartanonciskolai felügyelők.** A közoktatásiügyi miniszter a következő rendeletet adta ki: „Azon országos érdekű közművelődési, szociális és közgazdasági szempontokra való figyelemmel, melyeknek szolgáltatásában az iparos- és kereskedőifjúság hazafias nevelésénél és szakképzésénél az iparos- és kereskedőtanonciskolák betölteni hivatnak, szükségesnek tartom, hogy ezeknek az iskoláknak működése megfelelő ellenőrzés mellett, teljes irányban fokoztassék. E célból az állami szakfelügyeletnek lehetőleg az összes tanonciskolai szakfelügyelői teendőket ez évi március 1-től kezdve egyelőre az 1908—9. tanév végéig terjedő időre a számukra kiadott utasítás értelmében a következőket bízta meg: Dózsa János brassói állami ipari szakiskolai igazgatót a csik-, fogaras-, háromszék-, nagykovácsi és udvarhely megyei összes tanonciskolákra. (Következik a többi megbízás.)

— **A képviselőház mentelmi bizottsága** e hó 13-án Gál Sándor elnökletével ülést tartott, hogy Nagy György és ifj. Madarász József ügyében vizsgálatot indít meg. A nevezett országgyűlési képviselők, mint már megírtuk, Dunapatajról, a hol az április 8-iki pótválasztáson jelen voltak, táviratban bejelentették a képviselőház elnökének, hogy a választás elnöke mindkettőjüket csendőrkkel kivezettette a választás helyéről, ámbár képviselői igazolványukat is felmutatták.

— **Kivándorlási ügynökök.** A belügyminiszternek tudomására jutott, hogy több antwerpeni hajó- és vasuti ügynök levélben kérte a községi jegyzők támogatását a kivándorlók közvetítésénél és ennek fejében minden egyes kivándorló után tíz korona jutalmat ígért. Andrassy Gyula gróf belügyminiszter most leiratot intézett a törvényhatóságokhoz, a melyben elrendeli, hogy az alispán körlevélben hívja fel a községi és körjegyzőket, hogy a kivándorlási ügynökök ezen üzemeit felettes hatóságuknak azonnal bejelentésük és általában az ügynökök ezen működését éber figyelemmel kísérik.

— **Statistika.** A ki- és visszavándorlási statisztikai adatok szerint ez év február hónap folyamán 20,474 egyén vándorolt ki és pedig 19,208 utlevéllel, 1266 egyén utlevél nélkül. Udvarhely megyéből 119 ember vándorolt ki; a visszavándoroltak száma 1965 volt, ezek közül magyar anyanyelvű 583 ember.

— **Vasgyár Korondon.** Mint már lapunk múlt számában említettük, komoly kilátás van rá, hogy Szálasy Antal dévai vállalkozó Korondon vasgyárat alapít. A vállalkozók a legmesszebbmenő pénzállozatra készek és különös figyelemmel kívánnak lenni arra, hogy ne csak Korond, de a szomszéd községei la-

kossága és népe a gyárban munkát, alkalmazást és kenyeret találjon, a mi ott az egész vidéket anyagi jóléthez juttatná. A vállalkozó cég nagy áldozatokkal már átkutatta a terepet és a zalatnai m. kir. vegyelemző intézet megállapította, hogy 52—50 százalék vasérc tartalom várható, a mi a kutatással megbízott szakértők véleménye szerint, az első ilyen magas százaléku vasérc Magyarországon. Ugy a vidékre, mint megyékre, rendkívüli fontossággal bírna a vasgyár tervének megvalósulása és mi őszintén örvendeneink, ha a vállalkozó cég merész tervét minél előbb sikerre juttathatná.

— **Az alkohol ellen.** Alesernáton, háromszék megyei nagyközség képviselőtestülete egyhangulag elhatározta, hogy a kocsmák és italmérések vasár- és ünnepnapokon zárva tartassanak. Gelence és Bereck nagyközséggel ez a harmadik helység a megyében, ahol az alkohol ellen védekeznek. Ajánljuk e követésre méltó példát megyei községeink figyelmébe.

— **Az „építész” címet használni szabad.** Egy vidéki kőművesmestert az „építész” cím használata miatt az I. és II. foku iparhatóság jogtalan cím használatáért pénzbírsággal sújtott. A kereskedelemügyi miniszter, mint legfelsőbb fórum, azonban a két alsóbbfoku ítélet feloldása mellett a panaszoltat felmentette azzal az indoklással, hogy az „építész” cím használata szabályozva nincsen.

— **Lázadó oláhok.** Vajdahunyadon a szombati vásáron igen sok vidéki oláh vásáros gyűlt egybe és a besorozott ujoncok mind kitűzték az oláh nemzeti jelvényeket. Bonca Kálmán főkapitány elrendelte, hogy a rendőrség a jelvényeket szedesse le. Persze akadtak bujtogatók, a kik a különben is bepálinkázott legényeket feltűzték, hogy ne engedjék meg a jelvények eltávolítását. A bujtogatók közül sikerült kettőt elfogni és a rendőrségre bekísérni. Erre a felbőszült tömeg egyre szaporodva, mintegy ezer főre emelkedett, megostromolta a rendőrségi épületet, ajtókat, ablakokat bezuztak és követelték a bujtogatók kiadását, azonban a rendőrség a csendőrséggel erősítve, szuronyszegezve szétverte az oláhokat, a kik elszéledve, csoportokra oszolva, egyes kocsmákban húzódtak meg. Az egyik kocsmában egy Tullio Artur nevű olasz mérnök a nagy tolongásban véletlenül könyökével érintett meg egy 18 esztendőes oláh suhancot, Benyásza Ádámot, a ki utána szaladt és késsével leszúrta; a gyilkost azonnal elfogták. Az izgató hősök nevei: Budár Dromis petrozsényi, Sinka Péter petrinyai oláh papok és Dr Doublesiu oláh ügyvéd. Az egész megyében folyik a bujtogatók; a magyar lakosság ezért nagyon izgatott és táviratilag kérték a belügyminisztertől megerősítést.

— **A „Magyar szocializmus”** vagyis „a szocialisták céljainak a törekvésének egyszerű és olcsó ismeretése magyar szellemben politikai, társadalmi és közgazdasági szempontból”. Megjelent Debrecenben Hegedűs és Sándor cég kiadásában. Ára 3 korona. (192 oldal) Írta: Dr Király Péter. Megrendelhető minden hazai könyvkereskedésben és a szerzőnél Debrecenben. Egy minden részletében és vonatkozásában fennkölt gondolkodással és nemes hazaszeretettel írott könyv ez, amelynek célja a szocializmusnak magyar szellemben és magyar felfogásban való ismertetése. Éles világításban rajzolja elénk a szerző, hogy miben nyilvánul az igazi szocializmus; hogyan lehet és kell összeegyeztetnünk a szociális törekvéseket és buzgalkodásokat a magyar haza szent szerelmének követelményeivel; melyek a közélet terén azok az égető sebek és intézmény-mizériák amiket orvosolnunk kell, mint a szocializmus kiáltó elfajulásainak kár-

hozatos kuforrásait. Feltárja előttünk a szerző a tulhajtott szociális üzelmek erkölcselenségeit, ismerteti és ostromozza továbbá a szocializmusnak haza, nemzet, társadalmi jogrend egyéni becsületérzés ellen irányuló elfajulásait stb. stb. A könyv áll egy előszóból és 15. fejezetből. A könyvnek minden fejezete érdekes, világos megkapó, bárki által is megérthető, tanulságos és nemesen szórakoztató. A modern szocializmusnak valóságos kiskatéja, kisbibliája ez a könyv, mely országszerte általános elismerésnek és tiszteletnek örvend, amelynek mint egy tudós professzor kritikájában kiemelte „fennkölt alapgondolatát és hazafiságát nem lehet eléggé dicsérni.”

— **Árvizek Erdélyben.** Szászrégenben a Maros folyton növekedőben van, a külváros nagyrésze víz alatt áll és a vetések is jelentékeny károkat szenvedtek; Déván a patakok a rohamosan beállott hóolvadás következtében folyton emelkednek; a Maros e hó 8-án éjjel a védőgátat áttörte és nyolcszáz hold földet elöntött; miután az ár még folyton növekedik, a mélyebben fekvő városrészeket nagy veszély fenyegeti.

— **Petek községben** most alakult és indult meg a harmadik szövetkezet, a tejszövetkezet, melynek elnöke Deák Ferenc tanító. Hitel- és fogyasztási szövetkezetük már régen van.

— **A jövő körzője!** Szenágy Béla magyar gyártmányú új szabadalmazott fejes körzői a legjobbak. Kapható: Betegh Pál és Társa könyv., papír-, író- és rajzszerszerekkereskedésében Székelyudvarhely.

— **Bevásárlásoknál,** levelezéseknél, tudakozódásoknál a „Székely-Udvarhely” megfelelő rovatára hivatkozzunk. Minden körben, kávéházban és vendéglőben kérjük a lapot, mely a székelység legégetőbb kérdéseit állandóan napirenden tartja. Közbirtokosságok, községek, hatóságok és egyesek a közérdeket szolgálják, midőn a „Székely-Udvarhely” hasábjain teszik közzé hirdetéseiket. Ezt olvassák a legtöbben.

SZERKESZTŐI IZENETEK.

F. J. K-u. Az első részlet megfizetésén kívül, többre nem kötelezhetik. Ezt azonban végrehajtják, ha másképp fizetni szándékában nem lenne.

B. I. M-y. A mi késik, azért elmaradni nem fog. Szíves üdvözlétedet őszintén viszonozom. Levél meg s abban a többiekre is válaszolok.

Sz. B. Bögöz. Költményei bizony gyöngécskék és a mellett annyira egyéni tartalmak, hogy a nagy olvasó közönséget nem érdekelhetik, tehát nem is gyönyörködtethetik. Ha kerül, — jobbat kérünk.

K. M. Érdektelen — nem közölhetjük.

B. S. Budapest. Kedves levelét vettem, legközelebb — ha időm engedi — részletesen válaszolok. Addig is üdvözlöt.

F. Sz. L. Budapest. Legközelebb irok, addig is türelem.

K. L. Az ilyen dolgokat nem hetek múlva kell küldeni, mert aktualitásukat veszítve nem közölhetjük. Szíves tudósításait más-kor korábban kérjük beküldeni.

KÖZÖNSÉG KÖRÉBŐL*

Tekintetes Szerkesztő Ur!

Kérjük e sorainkat becses lapjában közölni:

Iparos fizess utadót és halj bele a vízbe. Folyó hó 4-én az etédi vásárról két iparosunk nejei jöttek haza. Fuvarosuk ittas állapotban Tarcsafalva közt, hol hid nincsen,

Ezen rovatban helyet adunk minden közérdekű felszólalásnak de a felelősség a beküldőt terheli. Szerk.

olyan helyre hajtottak, hol ki volt ásva és bele fordult 2 láda kalap, hozzá csomagok és több kellékekkel reggelig a víz alatt álltak. A kár meghaladja a 800 koronát, az a szerencse, hogy a két nő a szekérről a veszély láttára szállt, másképp odavesztek volna.

Hálás köszönetet mondunk ngsos Pálffy Dénes urnak, ki azonnal 4 ökröt és sok embert küldött, de segíteni, míg a víz el nem áll, nem lehet. Tisztelettel: Péter Lajos, Péter József.

Kiadja: Betegh Pál és Társa újság-kiadó intézete.

3510—1907. tlv. szám.

HIRDETMEYNY.

Kükkülökeményfalva község közös erdő és legelő illetményeiről készült telekjegyzőkönyvei arányosítás következtében a 1869. évi 2579. I. M. szabályrendeletre képest átalakítatnak és ezzel egyidejűleg mindazon ingatlanokra, a melyekre az 1886. évi XXIX. t. c. 1889. évi XXXVIII. t. c. és 1891. évi XVI. t. c. cikke a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzését rendelik, az 1892. évi XXIX. t. cikkben szabályozott eljárás a telekkönyvi bejegyzések helyesbítésével kapcsolatosan foganatosítottatik. E célból az átalakítási előmunkákat hitelesítése és a helyszíni eljárás Kükkülökeményfalva községben 1907. évi május hó 16-ik napján fog kezdődni.

Ennélfogva felhivatnak:

1. az összes érdekelt, hogy a hitelesítési tárgyaláson személyesen, vagy meghatalmazottjaik által jelenjenek meg és az új telekkönyvi tervezet ellen netaláni észrevételeiket annál bizonyosabban adják elő, mert a régi telekkönyvek végleges átalakítása után a téves bevezetésből eredhető kifogásokat jóhiszemű harmadik személyek irányában többé nem érvényesíthetik;

2. mindazok, kik a telekjegyzőkönyvben előforduló bejegyzésekre nézve előterjesztést kívánnak tenni, hogy a kiküldött bizottság előtt a kitűzött határnapon kezdődő eljárás folyama alatt jelenjenek meg és előterjesztéseiket igazoló esetleges okirataikat mutassák fel;

3. mindazok, kik valamely ingatlanhoz tulajdonjogot tartanak, de telekkönyvi bekebelezésre alkalmas okirataik nincsenek, hogy az átírással az 1886. évi XXIX. t. c. 15. §-ai és az 1889. évi XXXVIII. t. c. 5. §-ai értelmében szükséges adatokat megszerezni iparkodjanak és azokkal igényeiket a kiküldött

előtt igazolják, vagy oda hassanak, hogy az átruházó telekkönyvi tulajdonos az átruházás létrejöttét a kiküldött előtt szóval ismerje el és a tulajdonjog bekebelezésére engedélyt nyilvánítsa, mert különben ez uton jogait nem érvényesíthetik és a bélyeg és illeték elengedési kedvezménytől is elesnek; és

4. mindazok, kiknek javára tényleg már megszűnt követelésekre vonatkozó zálogjog van nyilvántartásilag bejegyezve, ugyancsak az ily bejegyzésekkel terhelt ingatlanok tulajdonosai, hogy a bejegyzett jognak törlését kérelmezzék, illetve, hogy a törlési engedély nyilvánítsa végett a kiküldött előtt jelenjenek meg, mert ellen esetben a bélyegmentesség kedvezményétől elesnek.

A kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság.

Székelyudvarhely, 1907. ápr. 9.

Dr. Harmath Jenő,
kir. törvényszéki egyesbíró.

Kiadó lakás. Bővebb felvilágosítás e lap kiadóhivatalában.

Eredeti Singer varrógépek a legkisebbtől a legnagyobbig, szabott ár mellett, készpénz vagy részletfizetésre, e megyében kizárólag csak Székelyudvarhelyt Kossuth-utca 1. sz. alatt levő „Eredeti Singer” cég rak-tárában rendelhetők meg, hol a részletfizetések is teljesítendők. Tehát sem kereskedők, sem más ügynökök valódi Singer-féle varrógépeket nem árusíthatnak.

A varrógépek bármikor vételkötelezettség nélkül is kipróbálhatók.

Kiváló tisztelettel

Bokor András.

az „Eredeti Singer” cég megbízottja



STOCK-COGNAC MEDICINAL

Kezesség mellett, tiszta borból párolt. Állandó vegyi ellenőrzés alatt.

GAMIS ÉS STOCK

pároló-telepe
FIUME - BARCOLA.

Kapható minden jobb üzletben.

SZENKOVITS JÁNOS Utóda

Alapított 1865-ben.

Férfi és női divatruház

Batthyány-tér 4 szám.

Székelyudvarhelyt

Batthyány-tér

Pompás látványosság:

Állandó divat-tárlat - szalon

Batthyány-tér 5. szám

Legnagyobb választék női és férfi ruhaszövetekben. Eredeti legújabb divatu diszkalapok. Férfi, női és gyermekcipők, mosóáruk, vásznak és rövidárak.

FÉRFIRUHA-VÁLLALAT!

A lehető legolcsóbb árszabás!

A tisztelt vevőközönség becses figyelmébe ajánlom a tavaszi idény alkalmából a legfinomabb izlésnek megfelelően felszerelt áruraktárait

tisztelettel

Szenkovits János Utóda.

Elegáns férfiruhák megrendelési helye. — Utitáskák, illatszerek

Nyomatott Betegh Pál és Társa könyvnyomtató intézetében Székelyudvarhelyt 1907.

BOR!

Fernengel Gyula székelyudvarhelyi bornagykereskedőnél

a legjobb minőségben, nagy választékban és legelőnyösebb árak mellett nagyban és kicsinyben kapható.

Szövetkezetek és kereskedők figyelmébe!

Legkiválóbb minőségű főzött-ecet nagyban és kicsinyben Kossuth-utca 1. szám alatt kapható.

Helyben 5 literes rendelés díjmentesen házhoz szállítatik.

Nagyobb mennyiségű ecet megrendelésnél előnyös árendmény.

Mintát szívesen küldenek.

Védjegy: „Horgony”

A Liniment. Capsici comp., a Horgony-Pain-Expeller

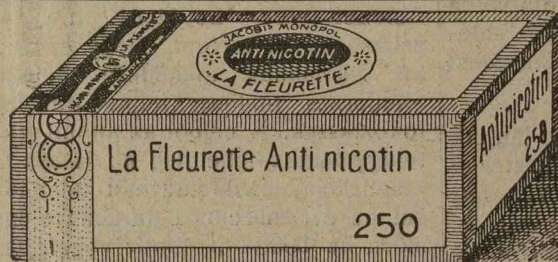
pótléka

egy régióknak bizonyult háziszert, mely már több mint 37 év óta legjobb fájdalomcsillapító szernek bizonyult köszvényénél, csúznál és meghűléseknél, bedörzsölésképpen használva.

Figyelmeztetés. Silány hamisítványok miatt bevásárláskor óvatossá legyünk és csak olyan üveget fogadjunk el, mely a „Horgony” védjeggyel és a Richter cégjegyzéssel ellátott dobozba van csomagolva. Ára üvegekben K—80, K 1.40 és K 2.— és újszólván minden gyógyszerárban kapható. — Főraktár: Török József gyógyszerésznél, Budapest.

Dr. Richter gyógyszerháza az „Aranyorszlánhoz”,

Prágában, Elisabethstrasse 5 neu.
Mindennapi szétküldés.



Kicsiny üzlet, kicsiny haszon, nagy forgalom.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség és igen tisztelt megrendelőim szíves tudomására adni, hogy üzletemben

Kossuth Lajos utca 6. szám

alatt divatszövet-raktárt rendeztem be.

Ezúton vagyok bátor a nagyérdemű közönség és igen tisztelt megrendelőim becses pártfogását kérni. **Munka-termem Székelyudvarhelyt, Kossuth-utca 6 szám alatt van.**

Kész szolgálattal

Papp István,
férfi szabó mester.

Kicsiny üzlet, kicsiny haszon, nagy forgalom.

Baross, Borszéki és Kászoni vizek

A közönség figyelmébe.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség szíves tudomására hozni, hogy újonnan bevezettem üzletembe nagy választékban a

gyermek-kocsikat

üveg, porcellán és ajándék tárgyakat nagy választékban. Ugy hogy az minden igényeknek megfelelő legyen.

Együttal felhívom becses figyelmét mindig friss és jó minőségű fűszeráru osztályomra is és kérem szükség esetén szíves pártfogásukat

teljes tisztelettel

SZENTPÉTERY GERGELY.

Mauthner-féle leghiresebb kerti vetemény- és virágmagvak, ugyancsak gazdasági magvak nagy raktára.

Mindig friss fűszeráruk